

21.121 St-Imier-Savagnières (Période d'hiver) ©**12 déc 2010-21 mai 2011, 24 oct-10 déc 2011**

Biel/Bienne		817	950	1250	1317	1550
St-Imier	o	843	1029	1329	1343	1629
La Chaux-de-Fonds		813	1013	1313		1613
St-Imier	o	828	1028	1328		1628
		253	255	257	261	263
		R110	R110	R110	R110	R110
St-Imier, gare		850	1032	1332	+1350	1632
Les Pontins, restaurant		900	1042	1342	+1400	1642
Le Plan-Marmet		902	1044	1344	+1402	1644
Savagnières, parc	o	903	1045	1345	+1403	1645

↳ Toutes les courses
 ☎ 032 486 93 37

CJ/ASIC, c/o novicar
2720 Tramelan
 ☎ 032 486 93 37
 Fax 032 486 93 50
 www.les-cj.ch

		254	258	260	264
		R110	R110	R110	R110
Savagnières, parc		912	11357	+1412	1652
Le Plan-Marmet		913	11358	+1413	1653
Les Pontins, restaurant		915	11400	+1415	1655
St-Imier, gare	o	927	11412	+1427	1707
St-Imier		930		1430	1730
La Chaux-de-Fonds	o	946		1446	1746
St-Imier		930	1416	1430	1716
Biel/Bienne	o	1009	1442	1509	1742

110 La course circulent seulement lorsque les téléskis des Savagnières fonctionnent, renseignements ☎ 032 853 12 42

Pour les voyages en groupes la réservation est indispensable

21.121 St-Imier-Chasseral (Période d'été) ©**22 mai-23 oct 2011**

Biel/Bienne		917	1317	1517
St-Imier	o	943	1343	1543
La Chaux-de-Fonds		913	1313	1513
St-Imier	o	928	1328	1528
		93	95	97
St-Imier, gare		950	1350	1600
Les Pontins, restaurant		1000	1400	1610
Le Plan-Marmet		1003	1403	1613
Savagnières, parc		1005	1405	1615
Chasseral, Hôtel	o	1024	1424	1634

		94	96	98
Chasseral, Hôtel		1040	1440	1640
Savagnières, parc		1057	1457	1657
Le Plan-Marmet		1058	1458	1658
Les Pontins, restaurant		1100	1500	1700
St-Imier, gare	o	1112	1512	1712
St-Imier		1130	1530	1730
La Chaux-de-Fonds	o	1146	1546	1746
St-Imier		1116	1516	1716
Biel/Bienne	o	1142	1542	1742

Ordre des arrêts: **St-Imier:** gare; **Les Pontins:** restaurant; **Le Plan-Marmet;** Savagnières: parc, Métairie des Plânes, L'Égasse; **Chasseral:** Hôtel

Pour les voyages en groupes la réservation est indispensable

↳ Toutes les courses
 ☎ 032 486 93 37

CJ/ASIC, c/o novicar
2720 Tramelan
 ☎ 032 486 93 37
 Fax 032 486 93 50
 www.les-cj.ch